

CERTIFICAT DE NON CESSION NON-RESALE ATTESTATION

Je soussigné(e) :
The undersigned

Déclare :
Declares

- que les objets repris sous l'inventaire ci-joint et dont je sollicite l'admission en franchise, sont ma propriété depuis plus de six mois et sont destinés à mon usage personnel.
- *that objects taken under the inventory attached and of which I request the duty-free entry, have been my property for more than six months and are intended for my personal use.*
- avoir pris connaissance des interdictions figurant dans l'article 34 de l'arrêté du 30 décembre 1983, aux termes duquel les objets en franchise ne peuvent :
- *to have taken knowledge of prohibitions appearing in article 34 of the decree of December 30, 1983, under the terms of which the objects of exemption cannot:*

1) Etre affectés à d'autres usages que ceux en vue desquels la franchise est accordée.

1) *Be assigned to other uses then those in sight of which the exemption is granted.*

2) Etre cédés ou prêtés à titre gratuit ou onéreux, pendant un délai de 12 mois, à compter de la date d'enregistrement de la déclaration en douane d'importation, sans qu'aient été acquittés le droits de douane et taxes en vigueur au moment de la cession ou du prêt.

2) *Be release or ready on a purely free or expensive basis, during a 12 months deadline, as from the date of registration of the customs declaration of importation, without being discharged the customs duties and taxes in force at the time of the transfer or the loan.*

Valeur totale des effets importés :
Total value of imported goods

Monnaie / *Currency* :

Fait à

Date et signature :